VOL. 3 ELKE WEEK IN HET NEDERLANDS CADA SEMANA EN NEERLANDÉS WEEK VAN 9 TOT EN MET 15 NOVEMBER 2026

De Lucerna

SEMANARIO NEERLANDÉS VOL.3 SINTERKLAAS SINT-MAARTEN ORANJE

DE WEKELIJKSE KRANT OM NEDERLANDS TE LEREN — HET ECHTE NEDERLAND, IN HET NEDERLANDS

SINTERKLAAS KOMT ERAAN!

Eerst het Sinterklaasjournaal, dan de intocht in Grave en in Amsterdam.

LLEGA SINTERKLAAS

Esta semana: Sinterklaas llega a los Países Bajos véase la página 3

TEXTOS EN NEERLANDÉS EXPLICACIONES EN ESPAÑOL — LA EDICIÓN PARA LOS LECTORES HISPANOHABLANTES

HET NIEUWS PORTADA

Sinterklaas komt eraan: eerst Grave, dan Amsterdam

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: A2

Op maandag 9 november begint het Sinterklaasjournaal op televisie. Elke dag om 18:00 uur volgen kinderen op NPO Zapp hoe Sinterklaas en zijn Pieten zich voorbereiden op de reis naar Nederland.

Op zaterdag 14 november komt Sinterklaas officieel aan in Nederland. De landelijke intocht is dit jaar in Grave, een vestingstad aan de Maas in Noord-Brabant. Rond 12:00 uur meert de stoomboot aan bij de Maaskade. De intocht is live te zien op NPO 3.

Een dag later, op zondag 15 november, is de intocht in Amsterdam: de 88e editie. De boot vertrekt om 10:15 uur bij De Omval en vaart over de Amstel naar het Scheepvaartmuseum. Daar krijgt Sinterklaas de sleutel van de stad. Daarna gaat hij te paard door de stad naar het Leidseplein.

Eerder in de week, op woensdag 11 november, is het Sint-Maarten: kinderen gaan met lampionnen zingend langs de deuren (pagina 2). En op vrijdag 13 november speelt Oranje thuis tegen Griekenland (pagina 4).

Na de intocht zetten kinderen hun schoen. Sinterklaas komt dan 's nachts met cadeautjes. Pakjesavond is dit jaar op zaterdag 5 december.

de intocht: la llegada • de stoomboot: el barco de vapor • de lampion: el farolillo.

DE WEEK IN CIJFERS EN CIFRAS

9 – november: het Sinterklaasjournaal begint (9 nov.: noticiario de Sinterklaas)

14 – november: de landelijke intocht in Grave (14 nov.: llegada en Grave)

15 – november: de intocht in Amsterdam, de 88e editie (15 nov.: 88.ª edición)

20:45 – uur: Oranje tegen Griekenland op vrijdag (vie. 20:45)

NU JIJ TE TOCA

A2 1.
Het Sinterklaasjournaal begint op maandag ___ november.

A2 2.
De landelijke intocht is dit jaar in ___.

A2 3.
De intocht in Amsterdam is op zondag ___ november.

A2 4.
Sint-Maarten is op woensdag ___ november.

A2 5.
Oranje tegen Griekenland begint vrijdag om ___ uur.

B1 6.
Na de intocht ___ (zetten) kinderen hun schoen.

DEZE WEEK

ESTA SEMANA

Agenda van de week AGENDA

MA 9 Sinterklaasjournaal begint

WO 11 Sint-Maarten, lampionnen

VR 13 Oranje – Griekenland

ZA 14 Intocht in Grave

ZO 15 Intocht Amsterdam

Alle data en tijden staan ook in de artikelen op pagina 2–4.

Todas las fechas y horas, en las páginas 2–4.

IN DEZE EDITIE SUMARIO

Pag. 2 Sint-Maarten: licht en delen A2
Pag. 3 Sinterklaasjournaal A2→B1
Pag. 4 Oranje: beslissende week B1
Pag. 5 Robinson en de schoen B1
Pag. 6 Sint-Maarten of Halloween? B2
Pag. 7 Woorden van de week A2→B2
Pag. 8 Oefeningen en antwoorden alle

HET WOORD VAN DE WEEK

«de intocht»
de feestelijke aankomst van Sinterklaas in een stad, met de boot en daarna te paard.

«La intocht»: Sinterklaas llega a una ciudad en barco y luego a caballo, en un desfile festivo.



De Westertoren in Amsterdam. Zondag 15 november vaart Sinterklaas over de Amstel naar het Scheepvaartmuseum en rijdt hij daarna te paard naar het Leidseplein. (Pagina 3)

Foto: Wim van Rossem / Anefo, Nationaal Archief — CC0

NA DE INTOCHT: DE SCHOEN

Na de intocht mag de schoen: kinderen zetten 's avonds hun schoen bij de deur, met een wortel voor het paard en een tekening voor Sinterklaas. 's Nachts komt Sinterklaas met een cadeautje.

Pakjesavond, de avond met de grote cadeaus, is dit jaar op zaterdag 5 december.

IN HET KORT EN BREVE

SINTERKLAAS • P.3
Maandag Sinterklaasjournaal; zaterdag intocht in Grave.

SINT-MAARTEN • P.2
Woensdag: kinderen met lampionnen langs de deuren.

ORANJE • P.4
Vrijdag: Nederland – Griekenland, 20:45 uur, Amsterdam.

BLIKSEMQUIZ QUIZ RELÁMPAGO

Lee la página 1, elige la respuesta correcta respuestas en la página 8

A2 7.
Het Sinterklaasjournaal begint op... A. zaterdag 14 november · B. maandag 9 november · C. zondag 15 november

A2 8.
De landelijke intocht is in... A. Amsterdam · B. Grave · C. Utrecht

A2 9.
De intocht in Amsterdam is de... A. 26e editie · B. 30e editie · C. 88e editie

A2 10.
Oranje – Griekenland begint om... A. 18:00 uur · B. 20:45 uur · C. 12:00 uur

Sint-Maarten: lichtjes in het donker

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: A2

Op woensdag 11 november is het Sint-Maarten. Als het donker wordt, gaan kinderen met een lampion langs de deuren. Ze zingen een liedje en krijgen snoep of fruit. Het bekendste liedje begint zo: «Elf november is de dag, dat mijn lichtje branden mag.»

Het feest gaat over Sint-Maarten, of Martinus. Volgens de legende sneed hij zijn mantel in tweeën en gaf hij de helft aan een bedelaar in de kou. Daarom is Sint-Maarten het feest van het delen: licht delen, eten delen, aandacht delen.

Sint-Maarten wordt niet overal in Nederland even uitbundig gevierd. Sterke gebieden zijn het noorden, de stad Utrecht, Noord-Holland boven het IJ, Noord-Brabant en Limburg. In Utrecht, de stad van Sint-Maarten, staat de viering op de lijst van het immaterieel erfgoed. Daar lopen kinderen 's avonds «lichies lope»: met lampionnen zingend langs de deuren.

Wil je meedoen? Maak zelf een lampion van papier en versier hem met vliegerpapier, zodat het licht er mooi doorheen schijnt. Gebruik een ledlampje op batterijen, nooit een kaarsje. En zing een liedje bij elke deur – dan is het feest compleet.

Sint-Maarten valt dit jaar midden in de Sinterklaastijd: maandag begon het Sinterklaasjournaal en zaterdag komt Sinterklaas aan in Grave. Twee feesten van licht en geven, in één week.

DRIE DINGEN VOOR 11 NOVEMBER

Eén: maak een lampion, met een ledlampje erin. Twee: leer een liedje, bijvoorbeeld «Elf november is de dag». Drie: ga zingend langs de deuren – en deel wat je krijgt.

ZO ONTHOUD JE HET RECUERDA

«Sint-Maarten is het feest van het delen: licht, eten en aandacht.» En de lampion gaat aan als het donker wordt.

Nota — de lampion: el farolillo • delen: compartir • de mantel: la capa • de bedelaar: el mendigo • het erfgoed: el patrimonio • het ledlampje: la lamparita LED.



Molens bij Kinderdijk. In november wordt het vroeg donker – dan schijnen de lampionnen van Sint-Maarten extra fel.
Foto: Nationaal Archief — CC0

WIST JE DAT?

Sint-Maarten: woensdag 11 november, 's avonds met lampionnen langs de deuren.

De legende: Martinus sneed zijn mantel in tweeën voor een bedelaar.

Utrecht is de stad van Sint-Maarten; de viering staat op de erfgoedlijst.

EN JIJ? ¿Y TÚ?

En jij? Loop jij op 11 november met een lampion langs de deuren, of kijk je liever naar het Sinterklaasjournaal? Schrijf twee zinnen in het Nederlands en stuur ze naar de redactie: de mooiste komen in VOL.4 (pagina 7, «Brieven van lezers»).

El 11 de noviembre, ¿irás cantando de puerta en puerta con un farolillo o preferirás ver el noticiario de Sinterklaas? Escribe dos frases en neerlandés y envíalas a la redacción.

SINT-MAARTEN IN VIER WOORDEN CUATRO PALABRAS CLAVE

Wat hoort bij het feest? ¿Qué palabras van con la fiesta?

LAMPION	het lichtje	un farolillo de papel, con una luz LED dentro
LIEDJE	het zingen	cantar canciones de San Martín de puerta en puerta
DELEN	het geven	compartir: dar media capa a un mendigo
UTRECHT	de stad	la ciudad de san Martín, patrimonio

Let op: een lampion met een ledlampje is veilig – een kaarsje in papier is dat niet. Meer over Sint-Maarten en Halloween lees je op pagina 6.

OEFENINGEN EJERCICIOS PÁGINA 2

Respuestas en la página 8 niveles mezclados; busca tu número

A BEGRIJPEN

Lee el artículo de la página 2 y elige la respuesta correcta.

A2 11.
Sint-Maarten is op... A. maandag 9 november · B. woensdag 11 november · C. zaterdag 14 november

A2 12.
Kinderen gaan langs de deuren met... A. een boek · B. een lampion · C. een fiets

A2 13.
Martinus gaf de helft van zijn mantel aan... A. een kind · B. Sinterklaas · C. een bedelaar

A2 14.
De stad van Sint-Maarten is... A. Amsterdam · B. Utrecht · C. Grave

A2 15.
In een lampion hoort... A. een kaarsje · B. een ledlampje · C. een lucifer

B WOORDEN

Completa con palabras de la página 2.

A2 16. Completar
Sint-Maarten is op __ november.

A2 17. Completar
Kinderen lopen met een __ langs de deuren.

A2 18. Completar
Sint-Maarten is het feest van het __.

A2 19. Completar
Martinus sneed zijn __ in tweeën.

A2 20. Completar
De viering in __ staat op de erfgoedlijst.

C LIEDJE EN LICHT

Completa con las palabras de la canción y el consejo de seguridad.

A2 21. Completar
«Elf november is de dag, dat mijn __ branden mag.»

A2 22. Completar
Als het __ wordt, gaan de kinderen op pad.

A2 23. Completar
Gebruik een __ op batterijen, nooit een kaarsje.

A2 24. Completar
Pakjesavond is op zaterdag __ december.

D WOORDEN

A2 25–28. Relacionar

25. de lampion
26. delen
27. de mantel
28. het erfgoed

a. licht delen met anderen, eten delen
b. een papieren lichtje voor 11 november
c. wat een land bewaart uit het verleden
d. een lange jas tegen de kou

Het Sinterklaasjournaal begint: aftellen naar Grave

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: A2 → B1

Op maandag 9 november begint het Sinterklaasjournaal op NPO Zapp. Elke dag om 18:00 uur vertelt presentatrice Merel Westrik hoe de voorbereidingen gaan. Aan het einde van vorig jaar gooide Sinterklaas een fles in zee met een aanwijzing – de flessenpost werd gevonden en leidde naar Grave.

Op zaterdag 14 november komt Sinterklaas officieel aan in Grave. Rond 12:00 uur meert de stoomboot aan bij de Maaskade, aan de Maas. Burgemeester Marieke Moorman ontvangt Sinterklaas. Het programma in Grave duurt van 12:00 tot 16:00 uur en is live te zien op NPO Zapp (NPO 3), vanaf 12:00 uur.

Een dag later vaart Sinterklaas in Amsterdam: de boot vertrekt om 10:15 uur bij De Omval en vaart over de Amstel naar het Scheepvaartmuseum, waar hij rond 11:30 uur aankomt. Daar krijgt hij de sleutel van de stad van burgemeester Halsema en de kinderburgemeester. Om 13:00 uur begint de stoet te paard bij de Stopera, via het Rembrandtplein en de Utrechtsestraat naar het Leidseplein.

November is ook de maand van Heel Nederland Leest: heel Nederland leest dit jaar Het diner van Herman Koch, uit 2009. Het boek is vanaf 1 november gratis af te halen in de bibliotheek, ook als je geen lid bent. Er is ook een grootletterboek, een Makkelijk Lezen-editie, een e-book en een luisterboek. In bibliotheken zijn er leeskringen – ook voor mensen die Nederlands leren.

LEZEN EN KIJKEN

Twee feesten in één week: 's avonds om 18:00 uur het Sinterklaasjournaal kijken, en overdag een boek lezen. Neem Het diner mee naar huis en praat erover met vrienden: samen lezen is leuker dan alleen lezen.

En wie zaterdag naar Grave kijkt op televisie, ziet de eerste intocht van dit jaar. Zondag volgt Amsterdam. Daarna begint de tijd van de schoen – en van verlanglijstjes.

Nota — het journaal: el noticiario • de flessenpost: el mensaje en una botella • de burgemeester: el alcalde • de stoet: el desfile • de leeskring: el club de lectura.



Een boot in een Amsterdamse gracht. Zondag vaart de stoomboot van Sinterklaas over de Amstel naar het Scheepvaartmuseum.
Foto: W. Punt / Anefo, Nationaal Archief — CC0

SINTERKLAAS IN CIJFERS

Sinterklaasjournaal: vanaf maandag 9 november, elke dag 18:00 uur, NPO Zapp.

Landelijke intocht: zaterdag 14 november, Grave, Maaskade, vanaf 12:00 uur op tv.

Amsterdam: zondag 15 november, boot 10:15 uur, stoet 13:00 uur, 88e editie.

Heel Nederland Leest: Het diner, gratis in de bibliotheek, heel november.

OEFENINGEN EJERCICIOS PÁGINA 3

Respuestas en la página 8 niveles mezclados; busca tu número

A BEGRIJPEN

Lee el artículo de la página 3 y elige la respuesta correcta.

A2 29.
Het Sinterklaasjournaal is elke dag om… A. 12:00 uur · B. 18:00 uur · C. 20:45 uur

A2 30.
De landelijke intocht is in… A. Amsterdam · B. Grave · C. Utrecht

A2 31.
De boot in Amsterdam vertrekt om… A. 12:00 uur · B. 13:00 uur · C. 10:15 uur

A2 32.
Heel Nederland Leest leest dit jaar… A. Het diner van Herman Koch · B. een boek van Merel Westrik · C. een boek over Grave

A2 33.
Het diner is gratis af te halen in… A. de boekwinkel · B. de bibliotheek · C. het museum

B WOORDEN UIT DE TEKST

Completa con las palabras del recuadro.

journaal • burgemeester • stoet • leeskring • flessenpost

A2 34. Completar
Het Sinterklaas__ begint op 9 november.

A2 35. Completar
De __ ontvangt Sinterklaas in Grave.

B1 36. Completar
Om 13:00 uur begint de __ te paard.

B1 37. Completar
De __ leidde naar Grave.

A2 38. Completar
In de bibliotheek is er een __ over Het diner.

C HET PERFECTUM

Completa en perfecto. Fíjate en los auxiliares hebben/zijn.

B1 39. Completar
Het Sinterklaasjournaal __ (beginnen) op 9 november.

B1 40. Completar
Iemand __ (vinden) de flessenpost.

B1 41. Completar
Sinterklaas __ (aankomen) in Grave.

B1 42. Completar
Veel mensen __ (lezen) Het diner in november.

D REKENEN

Calcula: responde con los números de la página 3.

B1 43. Completar
Van 9 tot 14 november: __ dagen.

B1 44. Completar
Van 9 tot 15 november: __ dagen.

B1 45. Completar
Het programma in Grave duurt van 12:00 tot 16:00 uur: __ uur.

B2 46. Completar
Het diner is uit 2009; in 2026 is dat __ jaar geleden.

Oranje: twee wedstrijden, één doel

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: B1

Op vrijdag 13 november speelt Oranje thuis tegen Griekenland. De wedstrijd begint om 20:45 uur in de Johan Cruijff ArenA in Amsterdam. Het is de vijfde wedstrijd in de groepsfase van de Nations League – en een beslissende: de nummers één en twee van de groep gaan naar de kwartfinales in maart 2027.

Na vier wedstrijden staan Nederland en Griekenland samen bovenaan met 8 punten. Duitsland heeft 5 punten, Servië heeft 0 punten. Nederland staat eerste, omdat het meer doelpunten maakte: 7 tegen 5. Oranje is nog ongeslagen: 1–1 thuis tegen Duitsland, 2–1 uit bij Servië, 2–2 uit bij Griekenland en 2–1 thuis tegen Servië.

Drie dagen later, op maandag 16 november, speelt Oranje uit tegen Duitsland in Berlijn, ook om 20:45 uur. De spelers melden zich op maandag 9 november in Zeist. Daarna is er geen interland meer tot maart: dan zijn de kwartfinales.

De Eredivisie ligt deze week stil: het is interlandperiode. Speelronde 13 is pas op 21 en 22 november, met zaterdag NEC tegen PSV en Feyenoord tegen Excelsior, en zondag Twente tegen Willem II en Ajax tegen ADO Den Haag. Vorige week, in speelronde 11, won PSV met 7–0 van Willem II en won Ajax met 1–0 van AZ.

DE STAND IN GROEP 2

Nederland 8 punten, Griekenland 8, Duitsland 5, Servië 0. Twee landen gaan door. Vrijdag tegen Griekenland is dus bijna een finale – en maandag in Berlijn de tweede.

Nota — de groepsfase: la fase de grupos • de kwartfinale: los cuartos de final • ongeslagen: invicto • de interland: el partido internacional • de stand: la clasificación.



Het Nederlands elftal in 1912. Oranje speelt al meer dan honderd jaar in het oranje.

Foto: Spaarnestad Photo / Wikimedia Commons — publiek domein

HET PROGRAMMA

Vrijdag 13 november, 20:45 uur: Nederland – Griekenland, Johan Cruijff ArenA.

Maandag 16 november, 20:45 uur: Duitsland – Nederland, Berlijn.

Stand na 4 wedstrijden: Nederland 8, Griekenland 8, Duitsland 5, Servië 0 punten.

Speelronde 11: PSV – Willem II 7–0; Ajax – AZ 1–0; Feyenoord – Fortuna 1–1; Cambuur – Go Ahead Eagles 4–0.

OEFENINGEN EJERCICIOS PÁGINA 4

Respuestas en la página 8 niveles mezclados; busca tu número

A BEGRIJPEN

Lee el artículo de la página 4 y elige la respuesta correcta.

B1 47.
Nederland – Griekenland is op... A. maandag 16 november · B. vrijdag 13 november · C. zaterdag 14 november

B1 48.
Na vier wedstrijden hebben Nederland en Griekenland... A. 5 punten · B. 7 punten · C. 8 punten

B1 49.
Nederland staat eerste, omdat het... A. meer doelpunten maakte · B. meer wedstrijden speelde · C. thuis speelt

B1 50.
Duitsland – Nederland is op maandag in... A. Amsterdam · B. Berlijn · C. Zeist

B1 51.
Speelronde 13 is op... A. 13 en 14 november · B. 21 en 22 november · C. 9 en 10 november

B WOORDEN UIT DE TEKST

Completa con las palabras del recuadro.

Fíjate en las formas verbales.

groepsfase • kwartfinale • ongeslagen • interland • stand

B1 52. Completar
Het is de vijfde wedstrijd in de ___.

B1 53. Completar
De nummers één en twee gaan naar de ___.

B1 54. Completar
Oranje is nog ___ na vier wedstrijden.

B1 55. Completar
Op de ___ staat Servië onderaan met 0 punten.

B1 56. Completar
Na deze week is er geen ___ meer tot maart.

C VERLEDEN TIJD

Completa en pasado o en perfecto.

B1 57. Completar
Oranje ___ (spelen) 1–1 tegen Duitsland.

B1 58. Completar
PSV ___ (winnen) met 7–0 van Willem II.

B1 59. Completar
Nederland ___ (maken) 7 doelpunten in vier wedstrijden.

B2 60. Completar
De spelers ___ (komen) maandag in Zeist bij elkaar.

D WAAR OF NIET WAAR?

B1 61. ¿Verdadero o falso?
Nederland – Griekenland begint vrijdag om 20:45 uur. Waar of niet waar?

B1 62. ¿Verdadero o falso?
Servië heeft 8 punten in groep 2. Waar of niet waar?

B1 63. ¿Verdadero o falso?
Speelronde 13 is deze week. Waar of niet waar?

B1 64. ¿Verdadero o falso?
PSV won met 7–0 van Willem II. Waar of niet waar?

Robinson op zondag – en de schoen staat klaar

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: B1

Elke zondag om 20:00 uur is Expeditie Robinson te zien op RTL 4. Negentien bekende Nederlanders en Vlamingen leven 34 dagen op een onbewoond eiland in Maleisië. Nicolette Kluijver en Edson da Graça presenteren het programma, Camille Vanuxem is de verslaggever.

De kandidaten slapen buiten en moeten alles zelf doen: vuur maken, eten zoeken, proeven winnen. Wie een proef verliest, kan naar huis worden gestemd. Wie het langst blijft, wint de expeditie. Het seizoen begon op zondag 1 november – en elke week wordt het spel harder.

Deze week is zondag 15 november een drukke dag: overdag de intocht in Amsterdam, 's avonds een nieuwe aflevering van Robinson. En na de intocht mag de schoen. Ook jongeren zetten hun schoen – met een verlanglijstje erin, in plaats van alleen een tekening.

Een verlanglijstje schrijven is ook Nederlands oefenen: schrijf in het Nederlands wat je wilt, waarom je het wilt en voor wie je het nog meer opschrijft. Sinterklaas leest Nederlands, zeggen kinderen – en de redactie ook.

JONGEREN EN DE SCHOEN

De schoen zetten is niet alleen voor kleine kinderen. Jongeren zetten hun schoen met een wortel voor het paard, een tekening – of een verlanglijstje met drie wensen. Klein of groot, een wens op papier is het begin van Sinterklaas.

ZO KIJK JE ROBINSON

1. Kijk zondag om 20:00 uur op RTL 4 (ver en RTL 4, domingo 20:00)

2. Let op de proeven: daar worden de punten verdeeld (mira las pruebas: allí se ganan los puntos)

3. Raad met vrienden wie het langst blijft (adivina con amigos quién aguanta más)

4. Zet daarna je schoen: met een verlanglijstje erin (luego pon tu zapato, con la lista dentro)

Nota — het verlanglijstje: la lista de deseos • de verslaggever: el reportero • de proef: la prueba • stemmen: votar • de aflevering: el episodio.

JONGEREN IN CIJFERS

Expeditie Robinson: 19 kandidaten; elke zondag 20:00 uur, RTL 4.

34 dagen op een onbewoond eiland in Maleisië; presentatie: Nicolette Kluijver en Edson da Graça.

Na de intocht (15 november) mag de schoen, met een wortel en een verlanglijstje.

EN JIJ? ¿Y TÚ?

En jij? Kijk jij zondag naar Expeditie Robinson, of zet je liever je schoen met een verlanglijstje? Schrijf twee zinnen in het Nederlands en stuur ze naar de redactie.

El domingo, ¿ves Expeditie Robinson o prefieres poner tu zapato con una lista de deseos? Escribe dos frases en neerlandés y envíalas.

OEFENINGEN EJERCICIOS PÁGINA 5

Respuestas en la página 8 niveles mezclados; busca tu número

A BEGRIJPEN

Lee el artículo de la página 5 y elige la respuesta correcta.

B1 65.
Expeditie Robinson is elke zondag om... A. 18:00 uur · B. 20:00 uur · C. 12:00 uur

B1 66.
Expeditie Robinson heeft __ kandidaten. A. 19 · B. 34 · C. 88

B1 67.
De kandidaten leven op een eiland in... A. Spanje · B. Grave · C. Maleisië

B1 68.
De kandidaten blijven __ dagen op het eiland. A. 19 · B. 34 · C. 88

B1 69.
Jongeren zetten hun schoen met... A. een verlanglijstje · B. een boek · C. een lampion

B WOORDEN UIT DE TEKST

Completa con las palabras del recuadro.

verlanglijstje • verslaggever • proef • stemmen • aflevering • kandidaat

B1 70. Completar
In mijn schoen zit een __ met drie wensen.

B1 71. Completar
Camille Vanuxem is de __ van het programma.

B1 72. Completar
Wie een __ verliest, kan naar huis gaan.

B1 73. Completar
De kandidaten __ wie naar huis moet.

B1 74. Completar
Zondag is er een nieuwe __ van Robinson.

B1 75. Completar
Er zijn 19 __ op het eiland.

C DE TOEKOMST MET GAAN

Habla del futuro con gaan + infinitivo.

B1 76. Completar
Wie __ (winnen) Expeditie Robinson, denk je?

B1 77. Completar
Wij __ (kijken) zondag naar de nieuwe aflevering.

B1 78. Completar
Hij __ (zetten) zondagavond zijn schoen.

B1 79. Completar
De kinderen __ (schrijven) een verlanglijstje.

D WAAR OF NIET WAAR?

B1 80. ¿Verdadero o falso?
Expeditie Robinson begon op 1 november. Waar of niet waar?

B1 81. ¿Verdadero o falso?
Expeditie Robinson speelt in Spanje. Waar of niet waar?

B2 82. ¿Verdadero o falso?
De wortel in de schoen is voor Sinterklaas. Waar of niet waar?

Sint-Maarten of Halloween: moet je kiezen?

Van de redactie van De Lucerna Leesniveau: B2

Sint-Maarten is een oude traditie in Nederland. Kinderen lopen al meer dan honderd jaar met lampionnen langs de deuren. Halloween is nieuwer in Nederland – en het groeit: volgens onderzoeksbureau Motivaction vierde in 2025 26 procent van de Nederlanders Halloween, tegenover 21 procent een jaar eerder.

Maar let op de cijfers: de onderzoeken gebruiken verschillende definities en zijn daarom niet rechtstreeks vergelijkbaar. En een lege stoep betekent niet automatisch dat Sint-Maarten verdwijnt. In sommige plaatsen verplaatst de viering zich naar winkelcentra en georganiseerde optochten, waar kinderen samen langs deelnemende winkels lopen.

Deskundigen zien Sint-Maarten niet verdwijnen. Antropoloog Irene Stengs van het Meertens Instituut zei in 2025 dat de belangstelling voor Sint-Maarten is toegenomen. Traditiedeskundige Ineke Strouken ziet geen duidelijke landelijke achteruitgang. Het feest verandert, zeggen zij – het verdwijnt niet.

De twee feesten zijn ook anders. Halloween draait om griezelen en verkleden; Sint-Maarten draait om delen en aandacht voor anderen. Veel kinderen doen allebei: griezelen op 31 oktober, zingen op 11 november. Kiezen hoeft niet – het zijn twee feesten, in twee weken, met twee soorten licht.

Een traditie leeft als mensen haar blijven vieren. Op straat, in het winkelcentrum of allebei: de lampion gaat aan als het donker wordt, en het liedje klinkt bij elke deur.

VOOR OF TEGEN KIEZEN?

Voorstanders van kiezen zeggen: één feest is genoeg, anders wordt november één lange verkleedweek. Tegenstanders zeggen: feesten groeien naast elkaar, zoals talen naast elkaar groeien. De krant kiest niet: vier wat je viert – maar zing op 11 november in ieder geval één liedje.

Nota — de traditie: la tradición • griezelen: asustar • de belangstelling: el interés • de achteruitgang: el declive • de deskundige: el experto.

DE GRAFIEK DATOS DE PRÁCTICA



OEFENDATA – verzonnen cijfers om mee te oefenen, geen echte enquête. Vraag: wat doe jij rond 11 november? (100 jongeren)

Datos de práctica: cifras inventadas, no una encuesta real. Pregunta: ¿qué haces alrededor del 11 de noviembre? (100 jóvenes)

VOOR OF TEGEN? PRO Y CONTRA

Voor kiezen: één feest is genoeg in november.

Tegen kiezen: feesten groeien naast elkaar, zoals talen.

De krant kiest niet: vier wat je viert. En zing op 11 november één liedje. En jij?

OEFENINGEN EJERCICIOS PÁGINA 6

Respuestas en la página 8 niveles mezclados; busca tu número

A LEES DE GRAFIEK

Responde con el gráfico de la página 6 (datos de práctica).

B2 83. Completar
___ van de 100 jongeren lopen met een lampion.

B2 84. Completar
___ jongeren vieren Halloween.

B2 85. Completar
Lampion lopen en allebei samen: ___ jongeren.

B2 86. Completar
___ jongeren blijven thuis.

B2 87. Completar
De grafiek telt in totaal ___ jongeren.

B BEGRIJPEN

Lee el artículo de la página 6 y elige la respuesta correcta.

B2 88.
Volgens Motivaction vierde in 2025 ___ procent Halloween. A. 21 · B. 26 · C. 11

B2 89.
De onderzoeken zijn... A. precies hetzelfde · B. niet rechtstreeks vergelijkbaar · C. allebei fout

B2 90.
Irene Stengs zei in 2025 dat de belangstelling voor Sint-Maarten... A. verdween · B. gelijk bleef · C. is toegenomen

B2 91.
Halloween draait om griezelen; Sint-Maarten draait om... A. delen · B. voetbal · C. boeken

B2 92.
Een traditie leeft als... A. ze oud is · B. mensen haar blijven vieren · C. ze op televisie is

C WOORDEN

Completa con las palabras del recuadro.

traditie • griezelen • belangstelling • achteruitgang

B2 93. Completar
Sint-Maarten is een oude ___.

B2 94. Completar
Met Halloween gaan kinderen ___ en zich verkleden.

B2 95. Completar
De ___ voor Sint-Maarten is toegenomen.

B2 96. Completar
Strouken ziet geen duidelijke landelijke ___.

D MAAK DE ZINNEN

Pon las palabras en el orden correcto para formar frases.

B2 97. Formar la frase
sint-maarten / is / een oude traditie / in nederland → ___

B2 98. Formar la frase
de kinderen / lopen / met lampionnen / langs de deuren → ___

B2 99. Formar la frase
een traditie / leeft / als mensen haar blijven vieren → ___

B2 100. Formar la frase
kiezen / hoeft niet / het zijn twee feesten → ___

A2 SINTERKLAASWOORDEN

De woorden van deze week horen bij Sinterklaas: de stoomboot, de intocht, de schoen zetten en de lampion. De stoomboot brengt Sinterklaas uit Spanje. De intocht is zijn feestelijke aankomst in een stad.

En de schoen: na de intocht zetten kinderen hun schoen bij de deur, met een wortel voor het paard. 's Nachts komt Sinterklaas met een cadeautje. Onthoud ook: Sint-Maarten is het feest van het delen.

de stoomboot: el barco de vapor; de intocht: la llegada festiva; de schoen zetten: poner el zapato; de lampion: el farolillo.

A2 101. Completar
Sinterklaas komt met de ___ uit Spanje.

A2 102. Completar
Na de intocht zetten kinderen hun ___.

A2 103.
«De intocht» is… A. een boek · B. de feestelijke aankomst van Sinterklaas · C. een liedje

A2 104. Completar
Op Sint-Maarten lopen kinderen met een ___.

B1 VERKLEINWOORDEN

Nederlands maakt graag kleine woorden met -je: de schoen wordt het schoentje, het licht wordt het lichtje, het cadeau wordt het cadeautje. Klein betekent hier: lief, klein of gezellig – niet altijd echt klein.

Let op de spelling: de medeklinker verdubbelt soms, maar niet altijd – het is het boekje, het worteltje, het liedje. En na -ing komt -tje: de lampion wordt het lampionnetje. Oefen met de woorden van deze week.

schoentje: zapatito; lichtje: lucecita; cadeautje: regalito. -je significa pequeño y cariñoso.

B1 105. Completar
Zet je ___ bij de deur, met een wortel erin.

B1 106. Completar
«Elf november is de dag, dat mijn ___ branden mag.»

B1 107. Completar
Sinterklaas brengt een ___ in de schoen.

B1 108.
Een verkleinwoord met -je betekent… A. altijd heel klein · B. klein, lief of gezellig · C. heel groot

B2 ZINNEN MET ALS

Met «als» zeg je wanneer iets gebeurt: «Als het donker wordt, gaan de kinderen op pad.» «Als Sinterklaas komt, staat de schoen klaar.» De bijzin met «als» staat eerst; daarna komt het werkwoord op plaats 1 in de hoofdzin.

Voorbeeld: «Als Oranje wint, gaat Nederland naar de kwartfinales.» «Als het regent, loop ik toch met mijn lampion.» Een als-zin is geen vraag – het is een voorwaarde: dit gebeurt, dan dat.

Als…: si… / cuando…; als het donker wordt: cuando oscurece; als Sinterklaas komt: cuando viene Sinterklaas.

B2 109. Completar
___ het donker wordt, gaan de kinderen op pad.

B2 110.
«Als Sinterklaas komt, staat de schoen klaar» is… A. een vraag · B. een voorwaarde · C. een bevel

B2 111. Completar
Als het donker wordt, ___ de lampion aan.

B2 112. Completar
Als Oranje ___, gaat Nederland naar de kwartfinales.

PAS OP! CLÍNICA DE ERRORES

«De Sinterklaas komt zaterdag.»

→ Fout: Sinterklaas is een naam, zonder lidwoord: «Sinterklaas komt zaterdag.»

Sinterklaas es un nombre, sin artículo.

«Ik zet de schoen.»

→ «De schoen zetten» vraagt een bezittelijk woord: «Ik zet mijn schoen.»

mijn schoen = mi zapato.

«Kinderen lopen langs de deur.»

→ Het is een vaste uitdrukking: «langs de deuren» (meervoud).

Expresión fija: langs de deuren.

«Als Sinterklaas komt, ik ben blij.»

→ Na de als-zin staat het werkwoord vooraan: «… ben ik blij.»

Verbo primero: ben ik blij.

HET WOORD LA PALABRA

«de schoen zetten» betekent: je schoen neerzetten, met een wortel en een tekening erin, voor Sinterklaas.

schoen zetten = poner el zapato, con una zanahoria y un dibujo dentro.

BRIEVEN VAN LEZERS

«Hallo! Ik ben Anna en ik leer Nederlands. Op 11 november loop ik met een lampion langs de deuren!» – Anna (voorbeeldbrief van de redactie)

Ter perse: nog geen echte brieven of beste pagina-8-teksten binnen – daarom dit voorbeeld; belofte naar VOL.4.

Sin cartas reales ni mejores textos: ejemplo; promesa para el VOL.4.

Ejemplo de la redacción. ¡Envíanos cartas y textos para el VOL.4!

ZINNEN VAN DE WEEK FRASES DE LA SEMANA (LITERALES DE ESTE NÚMERO)

«Op maandag 9 november begint het Sinterklaasjournaal op televisie»

El lunes 9 de noviembre empieza en televisión el noticiario de Sinterklaas. (Pagina 1)

«Een dag later, op zondag 15 november, is de intocht in Amsterdam: de 88e editie»

Al día siguiente, domingo 15 de noviembre: Ámsterdam, 88.ª edición. (Pagina 1)

«Daarom is Sint-Maarten het feest van het delen: licht delen, eten delen, aandacht delen»

San Martín es la fiesta de compartir: compartir luz, comida y atención. (Pagina 2)

«Op zaterdag 14 november komt Sinterklaas officieel aan in Grave»

El sábado 14 de noviembre, Sinterklaas llega oficialmente a Grave. (Pagina 3)

«Op vrijdag 13 november speelt Oranje thuis tegen Griekenland»

El viernes 13 de noviembre, Oranje juega en casa contra Grecia. (Pagina 4)

«Elke zondag om 20:00 uur is Expeditie Robinson te zien op RTL 4»

Cada domingo a las 20:00, Expeditie Robinson se emite en RTL 4. (Pagina 5)

«Sint-Maarten is een oude traditie in Nederland»

San Martín es una vieja tradición en los Países Bajos. (Pagina 6)

«Een traditie leeft als mensen haar blijven vieren»

Una tradición vive cuando la gente sigue celebrándola. (Pagina 6)

VOLGENDE WEEK LA SEMANA QUE VIENE (VOL.4)

Maandag 16 november speelt Oranje in Berlijn tegen Duitsland – de uitslag lees je volgende week. Zaterdag 5 december is het pakjesavond. Verder: jullie brieven en de beste teksten van pagina 8. Tot maandag!

TOETS EN ANTWOORDEN PRUEBA Y RESPUESTAS

A VUL DE KRONIEK IN

B1 113.
Het Sinterklaasjournaal begint op 9 __. (A. oktober · B. november)

B1 114.
De landelijke intocht is in __. (A. Amsterdam · B. Grave)

B1 115.
De intocht in Amsterdam is de __ editie. (A. 26e · B. 88e)

B1 116.
Oranje – Griekenland begint om __ uur. (A. 18:00 · B. 20:45)

B1 117.
Sint-Maarten is op 11 __. (A. november · B. december)

B1 118.
Expeditie Robinson is te zien op __. (A. NPO 3 · B. RTL 4)

B1 119.
Sint-Maarten is het feest van het __. (A. griezelen · B. delen)

B1 120.
«De schoen zetten» betekent __. (A. schoenen kopen · B. je schoen neerzetten)

B ALGEMENE VRAGEN

A2 121.
Het Sinterklaasjournaal is elke dag om... A. 18:00 uur · B. 12:00 uur · C. 20:00 uur

A2 122.
Grave ligt aan... A. de Amstel · B. de Maas · C. de Rijn

A2 123.
In Amsterdam krijgt Sinterklaas de sleutel bij... A. de Stopera · B. het Scheepvaartmuseum · C. het Leidseplein

B1 124.
Het diner van Herman Koch is uit... A. 2009 · B. 2026 · C. 2017

B1 125.
Na vier wedstrijden hebben Nederland en Griekenland __ punten. A. 5 · B. 8 · C. 0

B1 126.
Duitsland – Nederland is op maandag in... A. Amsterdam · B. Berlijn · C. Zeist

B2 127.
Een traditie leeft als... A. ze oud is · B. mensen haar blijven vieren · C. ze op televisie is

B1 128.
Pakjesavond is op... A. 11 november · B. 14 november · C. 5 december

C LEES EN ANTWOORD

Sanne woont in Utrecht. Op woensdag 11 november loopt zij met een lampion mee in de Sint Maarten Parade en zingt zij bij elke deur. Elke dag kijkt zij om 18:00 uur naar het Sinterklaasjournaal. Zaterdag kijkt zij op televisie naar de intocht in Grave. Zondag zet zij haar schoen met een wortel en een verlanglijstje. Vrijdag kijkt zij naar Oranje tegen Griekenland.

A2 129.
Waar woont Sanne? A. in Grave · B. in Utrecht · C. in Amsterdam

A2 130.
Wat doet Sanne op woensdag 11 november? A. Ze kijkt naar Oranje · B. Ze loopt mee in de Sint Maarten Parade · C. Ze leest Het diner

A2 131.
Wat zit er in de schoen van Sanne? A. een boek · B. een wortel en een verlanglijstje · C. een lampion

B1 132.
Wanneer kijkt Sanne naar het Sinterklaasjournaal? A. om 12:00 uur · B. om 18:00 uur · C. om 20:00 uur

D MAAK DE ZINNEN

A2 133. Formar la frase
het sinterklaasjournaal / begint / op maandag→ __

B1 134. Formar la frase
wij / zetten / onze schoen / bij de deur→ __

B1 135. Formar la frase
oranje / speelt / vrijdag / tegen griekenland→ __

B1 136. Formar la frase
ik / loop / met een lampion / langs de deuren→ __

E VERTAAL

A2 137. Traducir
Het Sinterklaasjournaal is elke dag om 18:00 uur te zien.→ __

B1 138. Traducir
Sint-Maarten is het feest van het delen.→ __

B1 139. Traducir
La llegada a Ámsterdam es la 88.ª edición.→ __

B2 140. Traducir
Pongo mi zapato, con una lista de deseos dentro.→ __

F WOORDEN VAN DE WEEK

B2 141–144. Relacionar

141. het journaal
142. de intocht
143. de lampion
144. delen

a. een papieren lichtje voor 11 november
b. een dagelijks nieuwsprogramma op televisie
c. licht en eten geven aan anderen
d. de feestelijke aankomst van Sinterklaas

G DIALOOG BIJ DE SCHOEN

B1 145.
– Mama, waar moet mijn __? (A. schoen · B. boek)

B1 146.
– Bij de deur, met een __ voor het paard. (A. wortel · B. lampion)

B1 147.
– En mijn __ erin? (A. verlanglijstje · B. journaal)

B1 148.
– Ja. Sinterklaas brengt 's nachts een __. (A. mantel · B. cadeautje)

B1 149.
– Eerst kijken we om __ uur naar het Sinterklaasjournaal. (A. 18:00 · B. 20:45)

H SCHRIJF ZELF

Tarea de escritura (sin respuesta única); texto modelo (89 palabras) abajo.

B1 150. Escribir
«Mijn week met Sinterklaas» Schrijf 80–100 woorden: wat doe jij deze week, loop jij met een lampion, kijk jij naar het Sinterklaasjournaal, en zet jij je schoen?

Tekstmodel: Maandag 9 november begint het Sinterklaasjournaal. Ik kijk elke dag om 18:00 uur naar NPO Zapp. Op woensdag 11 november loop ik met een lampion langs de deuren en zing ik een liedje. Vrijdag kijk ik naar Oranje tegen Griekenland. Zaterdag kijk ik naar de intocht in Grave op televisie. Zondag vaart Sinterklaas in Amsterdam. Daarna zet ik mijn schoen met een wortel en een verlanglijstje. Ik hoop op een boek. Maandag 16 november speelt Oranje in Berlijn tegen Duitsland. Ik kijk ook dan. Wat een week vol licht!

ANTWOORDEN SOLUCIONES — agrupadas por página: busca tu número

Cada respuesta con una nota breve en español ✓ marca la tarea de escritura

— PAGINA 1 —

1. 9 – El noticiario de Sinterklaas empieza el 9 de noviembre
2. Grave – La llegada nacional es en Grave
3. 15 – La llegada a Ámsterdam es el domingo 15 de noviembre
4. 11 – San Martín cae miércoles 11 de noviembre
5. 20:45 – Países Bajos–Grecia, saque inicial a las 20:45
6. zetten – Sujeto plural, así que zetten.
7. B – El noticiario de Sinterklaas empieza el lunes 9 de noviembre
8. B – La llegada nacional es en Grave
9. C – La llegada a Ámsterdam es la 88.ª edición
10. B – Países Bajos–Grecia, saque inicial el viernes a las 20:45

— PAGINA 2 —

11. B – San Martín cae miércoles 11 de noviembre
12. B – Los niños van de puerta en puerta con farolillos
13. C – Martinus dio media capa a un mendigo
14. B – Utrecht es la ciudad de san Martín
15. B – Un farolillo lleva luz LED, no una vela
16. 11 – San Martín cae el 11 de noviembre
17. lampion – lampion = farolillo, palabra con de
18. delen – delen = compartir
19. mantel – mantel = capa, palabra con de
20. Utrecht – La ciudad de san Martín es Utrecht
21. lichtje – Palabras de la canción: que brille mi lucecita
22. donker – Los farolillos brillan más cuando está oscuro
23. ledlampje – Una luz LED es segura
24. 5 – Pakjesavond cae el 5 de diciembre
25. b – lampion = farolillo b
26. a – delen = compartir a
27. d – mantel = capa d
28. c – erfgoed = patrimonio c

— PAGINA 3 —

29. B – El noticiario de Sinterklaas se emite cada día a las 18:00
30. B – La llegada nacional es en Grave
31. C – El barco de Ámsterdam sale de De Omval a las 10:15
32. A – Het diner fue escrito por Herman Koch
33. B – Het diner se recoge gratis en la biblioteca
34. journaal – journaal = noticiario
35. burgemeester – burgemeester = alcalde
36. stoet – stoet = desfile
37. flessenpost – flessenpost = mensaje en una botella
38. leeskring – leeskring = club de lectura
39. is begonnen – beginnen lleva zijn: is begonnen
40. heeft gevonden – vinden en perfecto: heeft gevonden
41. is aangekomen – aankomen lleva zijn: is aangekomen
42. hebben gelezen – lezen en perfecto: hebben gelezen
43. 5 – Del 9 al 14 de noviembre hay 5 días
44. 6 – Del 9 al 15 de noviembre hay 6 días
45. 4 – El programa de Grave, de 12:00 a 16:00, dura 4 horas
46. 17 – Het diner es de 2009: hace 17 años en 2026

— PAGINA 4 —

47. B – Países Bajos–Grecia, viernes 20:45, en Ámsterdam
48. C – Países Bajos y Grecia tienen 8 puntos cada uno
49. A – Países Bajos marcó más goles en el grupo: 7 contra 5
50. B – Alemania–Países Bajos, lunes, en Berlín
51. B – La jornada 13 de la Eredivisie es el 21–22 de noviembre
52. groepsfase – groepsfase = fase de grupos
53. kwartfinales – kwartfinale, plural: kwartfinales
54. ongeslagen – ongeslagen = invicto
55. stand – stand = clasificación
56. interland – interland = partido internacional
57. speelde – spelen en pasado: speelde
58. won – winnen en pasado: won
59. maakte – maken en pasado: maakte
60. zijn gekomen – komen en perfecto lleva zijn
61. Waar – Verdadero: Países Bajos–Grecia, viernes 20:45
62. Niet waar – Falso: Serbia es colista con 0 puntos
63. Niet waar – Falso: la jornada 13 de la Eredivisie es el 21–22 de noviembre
64. Waar – Verdadero: el PSV ganó 7–0 a Willem II

— PAGINA 5 —

65. B – Robinson se emite cada domingo a las 20:00 en RTL 4
66. A – 19 concursantes
67. C – El programa se graba en una isla desierta de Malasia
68. B – Los concursantes pasan 34 días en la isla
69. A – Una lista de deseos va en el zapato
70. verlanglijstje – verlanglijstje = lista de deseos, palabra con het
71. verslaggever – verslaggever = reportero, palabra con de
72. proef – proef = prueba, palabra con de
73. stemmen – stemmen = votar
74. aflevering – aflevering = episodio
75. kandidaten – kandidaat, plural: kandidaten
76. gaat winnen – gaat winnen = va a ganar, solo una suposición
77. gaan kijken – wij → gaan + infinitivo kijken
78. gaat zetten – hij → gaat zetten
79. gaan schrijven – zij (plural) → gaan schrijven
80. Waar – Verdadero: el programa empezó el 1 de noviembre
81. Niet waar – Falso: el programa se graba en Malasia
82. Niet waar – Falso: la zanahoria del zapato es para el caballo

— PAGINA 6 —

83. 40 – 40 jóvenes van con farolillo
84. 25 – 25 celebran Halloween
85. 60 – 40 + 20 = 60
86. 15 – 15 se quedan en casa
87. 100 – El gráfico cuenta 100 personas: 40+25+20+15
88. B – En 2025, el 26 % de los neerlandeses celebró Halloween
89. B – Las dos encuestas usan definiciones distintas, no se pueden comparar directamente
90. C – El interés por San Martín aumentó, según Stengs 2025
91. A – Halloween va de asustar; San Martín, de compartir
92. B – Una tradición vive cuando la gente sigue celebrándola
93. traditie – traditie = tradición, palabra con de
94. griezelen – griezelen = asustar
95. belangstelling – belangstelling = interés, palabra con de
96. achteruitgang – achteruitgang = declive, palabra con de
97. Sint-Maarten is een oude traditie in Nederland. – Sujeto + verbo + complemento + lugar
98. De kinderen lopen met lampionnen langs de deuren. – Sujeto + verbo + modo + lugar
99. Een traditie leeft als mensen haar blijven vieren. – La cláusula con als va al final
100. Kiezen hoeft niet: het zijn twee feesten. – kiezen + hoeft niet + explicación

— PAGINA 7 —

101. stoomboot – de stoomboot = barco de vapor
102. schoen – schoen zetten = poner el zapato
103. B – La intocht es la llegada festiva de Sinterklaas
104. lampion – lampion = farolillo
105. schoentje – schoen + -tje: schoentje
106. lichtje – licht + -je: lichtje
107. cadeautje – cadeau + -tje: cadeautje
108. B – -je significa pequeño y cariñoso, no siempre realmente pequeño
109. Als – Als...: si... / cuando...
110. B – Una cláusula con als es una condición, no una pregunta
111. gaat – El verbo va primero en la oración principal: gaat de lampion aan
112. wint – Als Oranje wint...: si Oranje gana...

— PAGINA 8 —

113. B – El noticiario de Sinterklaas empieza el 9 de noviembre
114. B – La llegada nacional es en Grave
115. B – La llegada a Ámsterdam es la 88.ª edición
116. B – Países Bajos–Grecia, saque inicial a las 20:45
117. A – San Martín cae el 11 de noviembre
118. B – Robinson se emite en RTL 4
119. B – San Martín es la fiesta de compartir
120. B – schoen zetten = poner el zapato
121. A – El noticiario de Sinterklaas se emite cada día a las 18:00
122. B – Grave está junto al río Mosa
123. B – Sinterklaas recibe la llave de la ciudad en el Museo Marítimo
124. A – Het diner se publicó en 2009
125. B – Países Bajos y Grecia tienen 8 puntos cada uno
126. B – Alemania–Países Bajos, lunes, en Berlín
127. B – Una tradición vive cuando la gente sigue celebrándola
128. C – Pakjesavond cae sábado 5 de diciembre
129. B – Sanne vive en Utrecht
130. B – El miércoles se une al desfile de San Martín
131. B – Pone una zanahoria y una lista de deseos en su zapato
132. B – Ve el noticiario de Sinterklaas cada día a las 18:00
133. Het Sinterklaasjournaal begint op maandag. – Sujeto + verbo + tiempo
134. Wij zetten onze schoen bij de deur. – Sujeto + verbo + objeto + lugar
135. Oranje speelt vrijdag tegen Griekenland. – Sujeto + verbo + tiempo + rival
136. Ik loop met een lampion langs de deuren. – Sujeto + verbo + modo + lugar
137. El noticiario de Sinterklaas se emite cada día a las 18:00. – Compara con el artículo de la página 3
138. San Martín es la fiesta de compartir. – Frase original de la página 2 · delen = compartir
139. De intocht in Amsterdam is de 88e editie. – Fíjate en el ordinal 88e
140. Ik zet mijn schoen met een verlanglijstje. – schoen zetten es una expresión fija
141. b – journaal = noticiario b
142. d – intocht = llegada festiva d
143. a – lampion = farolillo a
144. c – delen = compartir c
145. A – schoen = zapato
146. A – wortel = zanahoria para el caballo
147. A – verlanglijstje = lista de deseos
148. B – cadeautje = regalito
149. A – 18:00 = la hora del noticiario de Sinterklaas
150. ✓ Véase el texto modelo en la sección H (89 palabras)